

Amts- u. Mitteilungsblatt

der Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching und der Mitgliedsgemeinden



GEMEINDE
NEUCHING

GEMEINDE
OTTENHOFEN



Verantwortlich: Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching, Telefon 0 81 23 / 93 26 60 • Fax: 0 81 23 93 26 80

Herausgeber: Franz Prummer, Druck, Verlag und Anzeigen: PRIMO-Ortsnachrichten Verlag GmbH, 81805 München,
Postfach 82 05 25, ☎ 0 89 / 42 24 26, Fax 0 89 / 42 21 23

40. JAHRGANG

FREITAG, 13. JANUAR 2017

NUMMER 1

VERWALTUNG:

Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching-Rathaus Oberneuching
Vorsitzender: Hans Peis

St. Martin Straße 9, 85467 Oberneuching
Tel. 08123 / 93 26 60, Fax 93 26 80

E-Mail: info@vg-oberneuching.de (für allgem. Angelegenheiten)
sekretariat@vg-oberneuching.de (für Mitteilungen im Amtsblatt)

Internet Adresse: www.vg-oberneuching.de

Geschäftszeiten: Montag bis Freitag: 08 - 12 Uhr
Mittwoch: 14 - 18 Uhr
Verkehrsüberwachung: Montag: 09 - 11 Uhr
Mittwoch: 14 - 16 Uhr

Gemeinde Neuching - 1. Bgm. Hans Peis

E-mail: peis@vg-oberneuching.de
Termine nach telefonischer Vereinbarung (Tel. 08123 / 93 26 63)

Gemeinde Ottenhofen - 1. Bgm. Nicole Schley

E-mail: schley@vg-oberneuching.de
Bürgersprechstunde jeden Mittwoch von 15 - 17 Uhr
Termine nach telefonischer Vereinbarung (Tel. 08123 / 93 26 64)

WICHTIGE TELEFONNUMMERN:

NOTRUFEN:	Polizei:	110
Krankenhaus Erding	Rettungsdienst u. Feuerwehr:	112
Landratsamt Erding	Ärztl. Bereitschaftsdienst	116 117
Polizei Erding	Vermess.Amt ED	08122 / 96 00
	Notariat	08122 / 976 60
Straßenmeisterei Erding	Burghart / Inninger	
08122 / 971 80	Notariat Olk	08122 / 89 20 43

Schulen:	Grundschule Niederneuching	08123 / 14 55
	Grund- u. Mittelschule Finsing	08121 / 814 17
	Grundschule Ottenhofen	08121 / 487 07
	Orterer Grund- u. Mittelschule Wörth	08123 / 93668-00

Kindergärten:	Kindergarten St. Martin Oberneuching	08123 / 25 25
	Kinderhaus Sancta Katharina Ottenhofen	08121 / 10 07

Büchereien:	Neuching	08123 / 988 79 96
	Ottenhofen	08121 / 42 90 19

Nachbarschaftshilfe Ottenhofen		08121 / 616 29
---------------------------------------	--	----------------

Arbeitskreis Senioren Neuching - Fahrdienst		08123 / 17 37
		08123 / 920 64

Ver- und Entsorgung:

Abwasserzweckverband Erdinger Moos		08122 / 498-0
E-mail: info@azv-em.de		

Wasserzweckverband Moosrain		08122 / 982 80
E-mail: wzv@moosrain.de		

Erdgas Südbayern	08122/97790	Sempt EW	08122 / 982 70
------------------	-------------	----------	----------------

Recyclinghof Neuching: Öffnungszeiten

01.04. - 31.10. eines jeden Jahres	Mi. 16 - 19 Uhr /	Sa. 09 - 12 Uhr
01.11. - 31.03. eines jeden Jahres	Mi. 15 - 18 Uhr /	Sa. 09 - 12 Uhr

Recyclinghof Ottenhofen:

<u>Öffnungszeiten</u>	Mi. 16 - 18 Uhr /	Sa. 10 - 12 Uhr
-----------------------	-------------------	-----------------

Kirchen:	Pfarramt Neuching, St.-Martin-Str. 5	08123 / 28 28
	Pfarramt Ottenhofen, Pfarrweg 1	08121 / 3382

Bereitschaftsdienste

Apothekennotdienst

- Sa. 14.01. St. Silvester-Apotheke, Forstinning, Münchener Str. 4,
Tel.: 08121/14 14
Marien-Apotheke, Moosinning, Ismaninger Str. 14,
Tel. 08123/9 30 90
- So. 15.01. Herz Apotheke im City-Center, Poing, Alte Gruber Str. 2 - 6,
Tel.: 08121/97 67 76
Rathaus Apotheke, Erding, Landshuter Str. 2, Tel.: 08122/4 86 14
- Sa. 21.01. St. Georg-Apotheke, Poing, Bahnhofstr. 2, Tel.: 08121/9 90 60
Sempt Apotheke, Erding, Gestütring 19, Tel.: 08122/8 57 99
- So. 22.01. Schloß Apotheke, Markt Schwaben, Erdinger Str. 7,
Tel.: 08121/56 77
Apotheke am Schönen Turm, Erding, Landshuter Str. 9,
Tel.: 08122/8 44 77

Amtlicher Teil

Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching

Neue Homepage online!

Liebe Bürgerinnen und Bürger,
liebe Besucher unserer Gemeinden Neuching und Ottenhofen,

im Bereich „Verwaltung“ finden Sie vielfältige Informationen und Ansprechpartner, die Ihnen die Kommunikation mit der Verwaltungsgemeinschaft erleichtern und beschleunigen sollen. Unter „Neuching“ und „Ottenhofen“ erhalten Sie weitere detaillierte Informationen über die jeweilige Gemeinde.

Wir laden Sie ein, von diesem Angebot regen Gebrauch zu machen.

Bei Rückfragen oder Anregungen sind unsere Mitarbeiter und wir aber nicht nur über Internet, sondern auch gerne im Rathaus telefonisch oder persönlich für Sie da.

Hiermit laden wir Sie herzlich ein, für die Bereiche Verwaltungsgemeinschaft, Neuching und Ottenhofen **Bilder im Querformat (Panoramabilder) einzusenden** (ohne Abbildungen von Personen), um die Homepage mit vielen verschiedenen Bildern zu gestalten.

Wir bitten um Ihr Verständnis, dass bei zahlreichen Einsendungen eine Auswahl der Bilder vorgenommen werden muss.

Auf der Homepage www.vg-oberneuching.de finden Sie unter **Aktuelles** die Einwilligung zur Nutzung von Bildrechten, welche Sie bitte unterschrieben zusammen mit den Bildern einreichen.

Wir freuen uns auf verschiedene Bilder und bedanken uns im Voraus für Ihr Bemühen.

VG Oberneuching, Bürgermeister Hans Peis und Bürgermeisterin Nicole Schley

Abfallwirtschaft

Problem Müll

Oberneuching: Recyclinghof, Hauptstraße
Fr., 27.01.2017, 09.15-10.00 Uhr
Niederneuching: Forellenweg
Do., 26.01.2017, 08.00-08.45 Uhr
Ottenhofen: Recyclinghof, neuer Friedhof
Do., 30.03.2017, 09.00-10.00 Uhr

Abholtermin für Biomüll Di., 17.01.2017

Abholtermin für Restmüll Di., 24.01.2017

Papiertonnenleerung

Gemeinde Neuching Do., 09.02.2017
Gemeinde Ottenhofen Do., 02.02.2017

Abholtermine für Gelbe Säcke

Gemeinde Neuching Do., 26.01.2017
Gemeinde Ottenhofen
Ottenhofen, Siggenhofen,
Lieberharting, Herdweg Do., 26.01.2017
Keckmühle Do., 09.02.2017
Unterschwillach, Wimpasing,
Grund, Steinweg Fr., 13.01. / 10.02.2017

Die Säcke werden in Rollen **pro** Haushalt ausgegeben:
in der VG Oberneuching, in den Recyclinghöfen Oberneuching und
Ottenhofen und beim Lebensmittel Kornek Niederneuching und
"Unser Kramer" Ottenhofen.

Öffentliche Zahlungsaufforderung:

Am **30.01.2017** ist in den Gemeinden Neuching und Ottenhofen die
Hundsteuer für das Jahr 2017 fällig.

Die Zahlung kann erfolgen durch Überweisung auf die nachstehend auf-
geführten Konten

Gemeinde Neuching:

VR-Bank Erding eG
IBAN: DE69 700919000007 110820 BIC: GENODEF1EDV
Sparkasse Erding-Dorfen
IBAN: DE66 700519950000350090 BIC: BYLADEM1ERD

Gemeinde Ottenhofen:

VR-Bank Erding eG
IBAN: DE94 700919000007400012 BIC: GENODEF1EDV
Sparkasse Erding-Dorfen,
IBAN: DE27 700519950760006486 BIC: BYLADEM1ERD

oder bar in der Kasse der Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching,
Rathaus, St.-Martin-Str. 9, während der üblichen Kassenstunden:

Montag bis Freitag von 8.00 -12.00 Uhr und
zusätzlich Mittwoch von 14.00 -18.00 Uhr.

Es wird gebeten, möglichst von der unbaren Zahlungsweise Gebrauch
zu machen. Bei Vorliegen eines SEPA-Lastschriftmandates werden die
jeweils fälligen Beträge von Ihrem Konto abgebucht.

Durch die rechtzeitige Entrichtung der Steuern und Abgaben werden
Säumniszuschläge, Mahngebühren und ggf. weitere Kosten für
Zwangsvollstreckungsmaßnahmen vermieden.

Fundsachen

Am 22.11.2016 wurde in Oberneuching ein weißes Damenrad der Marke
"Adler" gefunden.

Weitere Informationen/Auskünfte erteilt das Fundamt im Rathaus Ober-
neuching, Tel. 08123-9326-62

Anfang Dezember wurde am Gehweg an der Erdinger Straße in Otten-
hofen ein Ohrring gefunden.

Anfang Januar wurde bei der VR Bank in Oberneuching eine Brille ge-
funden.

Weitere Informationen/Auskünfte erteilt das Fundamt im Rathaus Ober-
neuching, Tel. 08123-9326-62

Sammeltermin TÜV für Traktoren

Die Terminkarten werden vom TÜV zugesandt.
Untersuchungstermin ist am **Mi. 18.01.2017** ab 8.00 Uhr beim **Feuer-
wehrrätehaus, Ottenhofen** und am **Fr. 20.01.2017** ab 11.45 Uhr
beim **Gasthaus "Alter Wirt" in Oberneuching.**

Gemeinde Neuching

Kommunale Verkehrsüberwachung

Gemeinde Neuching

Die Protokolle der Kommunalen Verkehrsüberwachung liegen vor.

Ergebnisse:

vom: 06.12.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
10:17 Uhr	13:30 Uhr	Neuching-Wolfsleben, Münchner Str., i. H. Einm. Birkenstr. BHS	München	499	66

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 84 km/h

vom: 06.12.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
14:01 Uhr	17:00 Uhr	Oberneuching, Hauptstr., i. H. Neuer Friedhof	Erding	178	12

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 67 km/h

vom: 12.12.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
10:40 Uhr	14:00 Uhr	Oberneuching, Hauptstr., i. H. Kreuzbergstr.	Ottenhofen	288	2

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 61 km/h

vom: 12.12.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
14:33 Uhr	18:00 Uhr	Neuching-Wolfsleben, Münchner Str., i. H. Angerweg	Erding	989	37

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 70 km/h

Einladung zur Gemeinderatsitzung Neuching

Am **Dienstag, 17.01.2017**, um 19.30 Uhr, findet im Sitzungssaal des Rat-
hauses Obemeuching eine öffentliche/nichtöffentliche Gemeinderat-
sitzung statt, zu der hiermit eingeladen wird.

Tagesordnung öffentlicher Teil:

1. Protokoll der Sitzung vom 20.12.2016
2. Bauanträge / Vorbescheide / Voranfragen
3. Soziale Eigenheimförderung im Erbbaurechtsprogramm des Land-
kreises
- Vorstellung durch Frau Roschitz und Frau Kaltenbach, LRA Erding
4. Bildhauersymposium 2017 -Beratung Standort Skulptur
5. Bekanntmachungen aus nichtöffentlicher Sitzung
6. Informationen

VORANKÜNDIGUNG

"Tag der offenen Tür" im Kindergarten St. Martin - Oberneuching

Der Kindergarten St. Martin lädt am **05.02.2017** zum **"Tag der offenen
Tür"** ein. Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger, vor allem alle Kin-
der, aus Neuching und Umgebung, sind dazu recht herzlich eingeladen.
Sie können sich an diesem Tag von **14.00 Uhr bis 17.00 Uhr** in aller
Ruhe die Räume des gesamten Kindergartens (mit Kinderkrippe) an-
schauen.

Der Elternbeirat bietet Getränke für die Kinder sowie Kaffee und Kuchen
an.

Für die Kinder gibt es eine Bastecke.

Um 15.00 Uhr kommt Frau Beate Welsch mit ihrem Kasperletheater zu
uns. (Unkostenbeitrag 1 €)

Die **Buchhandlung "Bücherstube-Wartenberg"** von Frau Lehmer,
bietet in unseren Räumen eine Buchausstellung an. Sie können an die-
sem Nachmittag aus einem vielfältigen Buchsortiment eine Auswahl tref-
fen und bei uns bestellen, bzw. gleich mit nach Hause nehmen. Neben
Bilderbüchern für die Jüngsten gibt es auch Sachbücher, Elternratgeber,
Bastelbücher, Vorschulbücher usw.

Der Elternbeirat und das Kindergarten team freuen sich auf Ihr Kommen.

Elternbeirat des Gemeindekindergartens St. Martin

VORANKÜNDIGUNG

Einschreibung Gemeindekindergarten St. Martin - Neuching

Am **13. Februar 2017** findet die **Einschreibung für das Kindergartenjahr 2017/2018** statt. Alle Kinder, die ab September 2017 den Gemeindekindergarten St. Martin in Neuching besuchen wollen, können an diesem Tag von **16.00 Uhr bis 19.00 Uhr** eingeschrieben werden. Unsere Einrichtung bietet für Kinder aller Altersgruppen flexible Öffnungszeiten von 7.00 Uhr bis 17.00 Uhr an.

Die Anmeldepapiere und die Konzeption unseres Hauses bekommen Sie am Tag der offenen Tür am 05. Februar 2017.

Von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr können die gesamten Räumlichkeiten - auch die Räume der Zwergerlgruppe (Kinderkrippe) - besichtigt werden. Sie haben auch die Möglichkeit unser Haus vorab im Internet unter <http://kiga.vg-oberneuching.de> kennen zu lernen. Hier können Sie ebenfalls die Anmeldepapiere herunterladen. In diesem Fall benötigen Sie keine Unterlagen mehr von uns.

Am Einschreibungstag am **13. Februar 2017** können Sie während der oben genannten Zeit die ausgefüllten Anmeldepapiere abgeben. Außerdem findet ein **"Anmeldegespräch"** statt, bei dem das anzumeldende Kind anwesend sein soll.

Sollten Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Frau Tilge (Tel. 08123/2525 Telefonzeit von 14.00 Uhr bis 15.00 Uhr)

Sollten Sie einen **Krippenplatz** (Zwergerlgruppe) benötigen, können Sie jederzeit einen Gesprächstermin ausmachen. (Telefonnummer siehe oben)

Beate Tilge - Kindergartenleiterin

Auszug aus der Niederschrift über die Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Neuching vom 29.11.2016

Anpassung der Friedhofsgebührensatzung - Bericht Kommunalunternehmen Hurlzmeier - Beratung und Beschlussfassung

Aufgrund der Beanstandung der überörtlichen Rechnungsprüfung wurde in einer der vergangenen Sitzungen die Berechnung der Friedhofsgebühren an die Kommunalberatung Hurlzmeier übertragen. Die Kalkulation wurde dem Gemeinderat vorab als Email übersandt. Die Kalkulation wird zudem in der Gemeinderatsitzung von Herrn Hurlzmeier erläutert.

Wichtige Eckdaten sind:

Gebühren für die Nutzung von Grabstätten und Nischen in Urnenstelen	Grabgebühr lt. best. Friedhofsgebührensatzung	Fundamentk. lt. best. Friedhofsgebührensatzung	Grabgebühr einschließlich Fundament bisher	Grabgebühr einschl. Fundament aktuell kalkuliert s. Anlage G
Friedhöfe Ober- und Niederneuching				
Einzelgrab	200,00 €	150,00 €	350,00 €	314,56 €
Einzelgrab als Kindergrab gen.	100,00 €	150,00 €	250,00 €	157,28 €
Familiengrab	300,00 €	150,00 €	450,00 €	837,95 €
Urnengrab	200,00 €	100,00 €	300,00 €	676,71 €
Urnengrabnische in Urnenstele	200,00 €	100,00 €	300,00 €	645,38 €
Zusätzlich Urne im Erdgrab	bisher nicht	in der Satzung		157,80 €

Die Benutzungsgebühr für das Leichenhaus wurde pro Tag mit 28,30 € berechnet.

Die Friedhofspflegekosten sind mit 43,70 € pro Jahr berechnet.

Beschluss: Der Gemeinderat hat Kenntnis vom Sachvortrag der Firma Hurlzmeier und beschließt die beiliegende Satzung über die öffentliche Bestattungseinrichtung, sowie die Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Benutzung ihrer Bestattungseinrichtung sowie die damit in Zusammenhang stehenden Amtshandlungen - jeweils in der Fassung vom 29.11.2016.

Ergebnis: 11 : 3

TOP 4: Jahresrechnung 2015 - Kenntnisnahme des örtlichen Prüfungsberichts und Feststellung der Jahresrechnung

Die örtliche Prüfung der Jahresrechnung 2015 ist zwischenzeitlich erfolgt

und der Prüfbericht wurde mit der Ladung zugesandt. Vom Rechnungsprüfungsausschuss wurden Feststellungen getroffen.

Eine Stellungnahme der Verwaltung liegt vor.

Haushaltsüberschreitungen über 3.500 EUR, Ausgaben

Bezeichnung	Haushaltsstelle	Haushaltsansatz in EUR	Überschreitung in EUR	Bemerkung
Bebauungspläne, Flächennutzungsplan	6100.6550	40.000,-	6.388,51	
Umsatzsteuer an Finanzamt	8800.6410	24.000,-	10.399,56	
Gewerbesteuerumlage	9000.8100	140.000,-	70.116,00	
Baumaßnahmen Rathaus	0600.9400	7.500,-	6.781,50	
Baumaßnahmen Schule NN	2110.9400	10.000,-	6.710,02	GR-Beschluss v. 19.05.15

Der Rechnungsprüfungsausschuss stellt fest, dass die über- und außerplanmäßigen Ausgaben des Jahres 2015 durch den Gemeinderat in der Sitzung vom 21.06.2016 genehmigt wurden.

Die Jahresrechnung kann festgestellt werden.

Beschluss: Der Prüfungsbericht für das Rechnungsjahr 2015 wird zur Kenntnis genommen. Der Gemeinderat stellt nach Durchführung der örtlichen Prüfung die Jahresrechnung 2015 gemäß Art. 102 Abs. 3 GO fest.

Ergebnis: 14 : 0

TOP 5: Bauleitplanung der Gemeinde Neuching - Aufstellungsbeschluss Bebauungsplan "Ortskern Niederneuching"

Innerhalb beiliegendem Umgriff ist von verschiedenen Eigentümern angedacht, bauliche Veränderungen vorzunehmen bzw. Wohneinheiten zu errichten und im Gegenzug Gewerbeeinheiten aufzugeben.

Die Fläche wird im Osten durch die Moosinninger Straße, im Süden durch die Münchner Straße und im Westen und Norden durch die Kirchenstraße begrenzt.

Die Gemeinde Neuching hat im gemeindlichen Rahmenplan festgelegt, die Innenentwicklung und die gemeindliche Nachverdichtung in ein entsprechendes Maß zu bringen. Im sog. Innenbereich von Ober- und Niederneuching sind viele landwirtschaftliche Hofstellen oder Gewerbeeinheiten mit großen Grundstücksflächen vorhanden. Einige dieser Hofstellen oder Gewerbebetriebe (z.B. Bäckerei, Gastwirtschaft) werden aufgrund des Wandels in der Landwirtschaft oder Aufgabe des Gewerbebetriebes aufgegeben und die Eigentümer möchten diese Flächen neu nutzen.

Für diese Fälle hat sich der Gemeinderat den gemeindlichen Rahmenplan gegeben. Aus Sicht des Gemeinderates ist es notwendig die Wohnungsdichte eines Gebietes zu steuern, um weiterhin den dörflichen Charakter mit einer Mischung aus Wohnen, Landwirtschaft, und Gewerbe zu erhalten. Außerdem soll eine übermäßige Versiegelung von Grundstücksflächen durch Stellplätze, Garagen und Nebenanlagen verhindert werden. Weiter ist es notwendig die öffentlichen Flächen für den fließenden und ruhenden Verkehr den neuen Verhältnissen angepasst zu regeln. Ein weiteres Ziel der Gemeinde Neuching ist es außerdem vor allem familieneignete Wohnungen mit einer entsprechenden Größe zu schaffen (vgl. Einheimischen Richtlinien).

Daher hat der Gemeinderat bereits an einigen anderen Gebieten im Innenbereich beschlossen, Bebauungspläne der Innenentwicklung aufzustellen (vgl. z.B. Bebauungsplan Fl.Nr. 51 oder Fl.Nr. 31, Gemarkung Niederneuching). Im vorliegenden Fall soll v.a. die Anzahl der Wohneinheiten geregelt werden, so dass ein einfacher Bebauungsplan für die städtebauliche Zielsetzung der Gemeinde ausreichend ist. Entsprechend der bereits aufgestellten Bebauungspläne sollen die o.g. städtebaulichen Ziele der Gemeinde durch Festsetzungen einer Verhältniszahl für Wohneinheiten gesichert werden (BVG Entscheidung vom 08.10.1998). Je vollendete 300 m² Grundstücksgröße soll höchstens eine Wohnung zulässig sein.

Die Verwaltung schlägt daher vor, für o.g. Bereich einen einfachen Bebauungsplan im beschleunigten Verfahren nach § 13 a BauGB (Bebauungspläne der Innenentwicklung) aufzustellen. Der Planungsauftrag soll an den Planungsverband München übergeben werden.

Beschluss: Der Gemeinderat hat Kenntnis vom Sachvortrag der Verwaltung und stellt für o.g. Umgriff einen einfachen Bebauungsplan "Ortskern Niederneuching" auf.

Der Planungsauftrag wird an den Planungsverband München vergeben.

Ergebnis: 14 : 0

TOP6: BayernWLAN in den Ortszentren Ober- und Niederneuching

Seitens des Freistaates Bayern gibt es aktuell ein Programm pro Gemeinden zwei Hotspots BayernWLAN einzurichten. Die Kosten für die Ersteinrichtung bis zu 5.000 € trägt der Freistaat Bayern.

Die monatlichen Betriebskosten tragen die Gemeinden.

Laut Auskunft der Telekom wären über den Telefonanschluss im Kindergarten und über den Anschluss in der Bücherei in Niederneuching jeweils bis zu 50 Mbit möglich.

Innerhalb der kommenden drei Jahren hat die Telekom in beiden Bereichen jeweils einen Vectoring - Eigenausbau geplant. Dann wären jeweils bis zu 100 Mbit verfügbar.

Der Betrieb des kommunalen BayernWLAN erfolgt über den Rahmenvertrages durch Vodafone. Die monatlichen Kosten für einen BayKom Hotspot im Freien belaufen sich auf 27 € pro Anschluss.

Die Laufzeit soll mindestens ein Jahr betragen, ist aber nach den Bedingungen des BayKom Rahmenvertrages monatlich kündbar.

Beschluss: Der Gemeinderat hat Kenntnis vom Sachvortrag der Verwaltung und beschließt für die Außenbereiche im Ortszentrum Niederneuching und am Kirchplatz in Oberneuching jeweils einen Hotspot BayernWLAN einzurichten.

Ergebnis: 10 : 4

TOP7: Bekanntmachungen aus nichtöffentlicher Sitzung

Folgende in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse werden hiermit der Öffentlichkeit bekannt gegeben:

Gemeindefriedhof Oberneuching

Am Weg soll das Gras entfernt und Edelsplitt in Kornstärke 8 - 11 aufgetragen werden. Der Sockelbereich am Leichenhaus soll abgewaschen werden. Danach sollen entlang dem Pflanzstreifen eine Noppenbahn und ein ca. 15 cm breiter Traufstreifen, mit gleichem Material wie vom Weg, angebracht werden. Das Tor und die Betonsäulen sollen mit einem Hochdruckreiniger abgewaschen werden. Die Metallteile sollen in der gleichen Farbe wie die Fenster gestrichen werden. Die Holzteile sollen im jetzigen Zustand belassen bleiben.

Beschluss: Der Empfehlung des Bauausschusses wird gefolgt.

Ergebnis: 15 : 0

Gemeindefriedhof Niederneuching

Der Traufstreifen am Leichenhaus soll gepflegt und u.a. der Grasaufwuchs entfernt werden.

Beschluss: Der Empfehlung des Bauausschusses wird gefolgt.

Ergebnis: 15 : 0

Sanierung Aufgang Kirchenfriedhof Niederneuching

Beim Aufgang zum Friedhof soll die Mauer beim Kastanienbaum entfernt und ein neues Geländer an beiden Seiten des Aufgangs in der gleichen Machart wie vom Friedhofstor (2 x ca. 4 m) angebracht werden.

Beschluss: Der Empfehlung des Bauausschusses wird gefolgt.

Ergebnis: 15 : 0

Besichtigung Kiesweiherstraße - Antrag Anlieger

Straße zur Kies- und Schuttgrube der Gemeinde:

Es wird beantragt, dass die Kiesstraße hinter dem Haus des Fuhr- und Baggerbetriebes (Tratmoos 30) auf einer Länge von 50 Metern asphaltiert werden soll.

Empfehlung Bauausschuss: Die Straße soll nicht asphaltiert werden. Um die Verkehrshäufigkeit festzustellen soll das Temposys der Gemeinde aufgestellt werden.

Beschluss: Der Empfehlung des Bauausschusses wird gefolgt.

Ergebnis: 15 : 0

Gemeinde Ottenhofen

Einladung zur Gemeinderatssitzung

Am Dienstag, 24.01.2017, findet um 19.30 Uhr, im Schützenheim Ottenhofen in der Josef Vogl- Halle, eine öffentliche bzw. nichtöffentliche Sitzung des Gemeinderates Ottenhofen statt, zu der hiermit eingeladen wird.

Die genaue Tagesordnung kann zeitnah der örtlichen Presse oder unserer Internetseite (www.vg-obeneuching.de OttenhofeniGemeinderat/ Einladungen) entnommen werden.

Kommunale Verkehrsüberwachung

Gemeinde Ottenhofen

Teil I

Die Protokolle der Kommunalen Verkehrsüberwachung liegen vor.

Ergebnisse:

vom: 28.11.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
05:48 Uhr	09:00 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i. H. BHS Feuerwehrhaus	Markt Schwaben	550	16

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 81 km/h

vom: 28.11.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
09:22 Uhr	12:22 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i. H. S-Bahnhaltestelle	Markt Schwaben	289	6

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 62 km/h

vom: 01.12.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
10:22 Uhr	13:30 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i. H. BHS Feuerwehrhaus	Markt Schwaben	357	33

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 73 km/h

vom: 01.12.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
14:26 Uhr	17:30 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i. H. S-Bahnhaltestelle	Markt Schwaben	561	16

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 78 km/h

Teil II

vom: 08.12.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
10:07 Uhr	14:00 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i. H. BHS Feuerwehrhaus	Markt Schwaben	433	28

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 73 km/h

vom: 08.12.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
14:41 Uhr	17:30 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i. H. S-Bahnhaltestelle	Erding	476	8

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 68 km/h

vom: 13.12.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
09:00 Uhr	12:00 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i. H. S-Bahnhaltestelle	Erding	302	4

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 60 km/h

vom: 13.12.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
13:15 Uhr	16:30 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i. H. BHS Feuerwehrhaus	Markt Schwaben	401	23
13:15 Uhr	16:30 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i. H. BHS Feuerwehrhaus	Erding	416	14

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 84 km/h

vom: 19.12.2016

Teil III

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
09:54 Uhr	14:00 Uhr	Ottenhofen, Erdinger Str., i. H. BHS Feuerwehrhaus	Markt Schwaben	285	39

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 97 km/h

vom: 19.12.2016

von	bis	Standort	Richtung	Fahrzeuge	Verstöße
14:50 Uhr	17:00 Uhr	Ottenhofen-Herdweg, Isener Str., i. H. BHS	Pastetten	527	11

Gemessene Höchstgeschwindigkeit: 80 km/h

Auszug aus der Niederschrift über die Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Ottenhofen vom 22.11.2016

Beteiligung der Gemeinde Ottenhofen zur Bauleitplanung der Gemeinde Wörth "3. Änderung der Entwicklungs- und Ergänzungssatzung Nr. 5.1 "Breitötting" im Bereich des Grundstücks Fl.Nr.: 2094 (teilweise), Gemarkung Wörth

Vortrag:

Für das Plangebiet besteht die rechtsverbindliche Entwicklungs- und Ergänzungssatzung Nr. 5.1 "Breitötting" in der Fassung vom 10.12.2001. Mit der dritten Änderung der Satzung soll die Satzung für einen Teilbereich des Grundstücks Fl.Nr. 2094, Gemarkung Wörth geändert werden. Der Satzungsentwurf mit Festsetzungen und Begründung ist auf der Seite des Planungsverbandes München einzusehen. Grund für die Änderung ist, dass der landwirtschaftliche Betrieb auf Fl.Nr. 2094 keine Viehhaltung mehr hat und deswegen frei gewordene Flächen auf der Hoffläche ein Wohnhaus mit zwei Wohnungen errichtet werden sollen. Zuvor waren hier landwirtschaftliche Betriebsgebäude errichtet.

In den Hinweisen zum Bebauungsplan ist geregelt, dass Niederschlagswasser aufgrund der Versiegelung - soweit möglich - jeweils auf dem Grundstück breitflächig zu versickern ist. Aus Sicht der Verwaltung bestehen keine Einwendungen der Gemeinde Ottenhofen gegen die Bauleitplanung der Gemeinde Wörth.

Beschluss: Der Gemeinderat hat Kenntnis vom Sachvortrag der Verwaltung und hat keine Einwendungen gegen die Bauleitplanung der Gemeinde Wörth.

Ergebnis: 13:0

Beteiligung der Gemeinde Ottenhofen zur Bauleitplanung der Gemeinde Neuching "Vorhabenbezogener Bebauungsplan - Sondergebiete Landwirtschaft und Anlagen für erneuerbare Energieträger"

Vortrag:

Auf Antrag des Eigentümers hat der Gemeinderat Neuching beschlossen für einen Teilbereich der Fl.Nr. 861, Gemarkung Niederneuching den "Vorhabenbezogenen Bebauungsplan - Sondergebiet Landwirtschaft und Anlagen für erneuerbare Energieträger" aufzustellen.

Der Satzungsentwurf mit Festsetzungen, Begründung, Umweltbericht und Vorhaben- und Erschließungsplan liegt auf der Homepage der Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching unter AKTUELLES zur Einsicht.

Grund für die Beantragung der Ausweisung eines Sondergebietes waren u.a.:

1. Erhöhung der installierten elektrischen Gesamtleistung auf insgesamt 1000 kW zur flexiblen Stromspeisung
2. Zusätzliche Lagerhalle für die Zwischenlagerung der in der Trocknungsanlage eingesetzten Materialien
3. Biogasbetriebene Zusatzheizung zur Abdeckung von Spitzenlasten im Rahmen der Fernwärmeversorgung

Aus Sicht der Verwaltung bestehen keine Einwendungen der Gemeinde Ottenhofen gegen die Bauleitplanung der Gemeinde Neuching.

Beschluss: Der Gemeinderat hat Kenntnis vom Sachvortrag der Verwaltung und hat keine Einwendungen gegen die Bauleitplanung der Gemeinde Neuching.

Ergebnis: 13:0

Genehmigung einer außerplanmäßigen Ausgabe 2016; Grunderwerbsteuer für 50% an Fl.Nr. 73, Gemarkung Ottenhofen

Vortrag:

Der Gemeinderat hat in der Sitzung vom 20.09.2016 den Erwerb eines 50%-Anteils an der Fl.Nr. 73 der Gemarkung Ottenhofen, Urk.Nr.

B 1740/2016 beraten und beschlossen. Der Kaufpreis ist erst mit Besitzübergang Mitte des Jahres 2017 zu begleichen (Pkt. VIII. der Urk.). Mit Bescheid vom 07.11.2016 hat das Finanzamt Kehlheim die Grunderwerbsteuer i.H.v. 93.300,- €, mit Fälligkeit 12.12.2016, zum vorgenannten Rechtsgeschäft in Rechnung gestellt. Ein Antrag der Verwaltung, die Fälligkeit an Zeitpunkt des Besitzüberganges zu verlegen, wurde abgelehnt. Nach Mitteilung des Finanzamts ist das Datum des Notarvertrages maßgeblich.

Bei der Aufstellung des Nachtrags-Haushaltsplanes 2016 war die Verwaltung der Auffassung, dass die Grunderwerbsteuer erst mit dem Besitzübergang bzw. der Kaufpreisfälligkeit zu bezahlen ist, so dass keine ausreichenden Mittel bei der Hhst. 6200.9323 veranschlagt wurden. Bei dieser Hhst. sind 30.000 € veranschlagt und bereits Mittel i.H.v. 27.385,53 € verausgabt.

Gemäß Art. 66 Abs. 1 GO sind überplanmäßige Ausgaben nur zulässig, wenn sie unabweisbar sind und die Deckung gewährleistet ist. Die Ausgabe ist unabweisbar, da sich die Gemeinde mit Genehmigung des Rechtsgeschäfts zur Zahlung des Kaufpreises und der damit verbundenen Nebenkosten verpflichtet hat.

Die Deckung dieser überplanmäßigen Ausgabe kann nur durch Entnahme aus der allgem. Rücklage gewährleistet werden (Art. 66 Abs. 1 GO). Gemäß § 12 Abs. 2 Nr. 2c der Geschäftsordnung ist der Gemeinderat für die Genehmigung zuständig.

Beschluss: Die überplanmäßige Ausgabe von ca. 90.700 € wird aufgrund der Unabweisbarkeit und gewährleisteten Deckung genehmigt.

Ergebnis: 13:0



DIE BÜRGERMEISTERIN VON OTTENHOFEN INFORMIERT

Die Bürgermeisterin informiert:

Ottenhofen feiert Advent: Wir konnten am 10. Dezember 2016 zum wiederholten Mal ein sehr schönes Fest am Maibaumplatz feiern, bei dem alle Vereine, Kindergärten, Schule, Ministranten, Pfarrgemeinderat und die Feuerwehr Ottenhofen wieder mit unglaublichem persönlichen Einsatz und schönen Ideen gemeinsam einiges auf die Beine gestellt haben.

Auch Michaela Olbrich mit ihren Handarbeiten und Samai Koller und Freundeskreis mit unglaublich leckeren Frühlingsrollen und der Unternehmerstammtisch mit einem mehr als gelungenen Rollbraten aus dem Smoker haben maßgeblich zum Gelingen des Adventsfestes beigetragen. Allen Beteiligten gilt mein herzlicher Dank und auch der Dank der ganzen Gemeinde. Alle gemeinsam haben wir mit dieser Aktion fast 2.700 € Spenden sammeln und an die Nachbarschaftshilfe Ottenhofen übergeben können. Diese Gelder werden Personen aus unserer Gemeinde zu Gute kommen.

Weihnachten am Kirchplatz: Auch diese schon zur Tradition gewordene Veranstaltung zur Einstimmung auf Weihnachten war trotz bescheidenen Wetters wieder sehr gut besucht und im Namen des gesamten Gemeinderates darf ich mich auch hier für 650,- € Spenden zugunsten des Schulpartnerschaftsvereins "Outjenaho - strahlende Kinderaugen" ganz herzlich bedanken. Der Verein wird bei Gelegenheit berichten, welche Projekte mit dem Geld umgesetzt werden konnten. Vielen Dank an den Gemeinderat für den Glühweinausschank, und an die Böllerschützen und die Finsinger Blaskapelle für ihren ebenfalls schon traditionellen Beitrag auf dem Kirchplatz.

Neues Mehrzweckfahrzeug für den Bauhof: Die Arbeitsgruppe "Mehrzweckfahrzeug" war in der Zwischenzeit fleißig und hat unter sieben angebotenen Modellen ein Fahrzeug herausgearbeitet, dessen Kauf der Gemeinderat in seiner Sitzung am 24. Januar beschließen wird. Details folgen nach dem Beschluss.

Notwendig geworden ist ein Schmalspurfahrzeug, das kleinere Wege und Plätze vom Schnee befreien kann, und das auch später mit einem Kehrwerk ausgerüstet werden kann.

Grashauer Straße: Gute Nachrichten gibt es von der Vergabe:

Für die auf zunächst 606.000 Euro geschätzte Asphaltierung des 2. Teilschnitts der Gemeindeverbindungsstraße wurde ein wesentlich günstigeres Angebot abgegeben. So konnte der Gemeinderat für die Ausführung der Straßenbauarbeiten die Firma Swietelsky aus Ebersberg mit einer Auftragssumme von 350.238,17 € brutto für die gesamte Maßnahme beauftragen. Die Gemeinde bekommt für die förderfähigen Kosten einen Zuschuss in Höhe von angekündigten 57%.

Mit diesem wesentlich günstigeren Angebot hatte ich bereits gerechnet, denn wir hatten den Vergabezeitpunkt bewusst am Ende des Jahres gewählt, in der Hoffnung, dass eine der angeschriebenen Straßenbaufirmen ein sicheres Projekt gleich im Frühjahr will. Dieses Kalkül ist nun tatsächlich auch aufgegangen, was mich für die Finanzen unserer Gemeinde sehr freut. Die ca. 6-wöchigen Bauarbeiten beginnen gleich nach dem Frost, geplant ist März.

Skulptour III: Die Gemeinde Ottenhofen nimmt am Kunstprojekt "Skulptour III" des Landkreises Erding teil (Gemeinderatsbeschluss vom 19.4.2016). Die Gemeinde Oberding übernimmt als federführende Gemeinde die weitere Organisation. In diesem Zusammenhang wurde die Gemeinde Ottenhofen nun darum gebeten, für die künftige Skulptur einen Standort vorzuschlagen.

Der Gemeinderat hat sich auf 4 mögliche Standorte vorerst geeinigt: der Maibaumplatz, der Parkplatz vor dem Kinderhaus (Kiesfläche), die Grünfläche vor der Schule oder der Schlossplatz. Gemeinsam kommt es nun mit dem Projektleiter zu einer finalen Platzierung der Skulptour.

Außerdem soll die Gemeinde bei der Suche nach Paten für eine Skulptur helfen. Ein Pate übernimmt für die Mindestsumme von 500,- € die Patenschaft für eine Skulptur, als Teil des Finanzkonzepts des Projekts.

Es kann auch eine Firma oder Person die alleinige Patenschaft übernehmen, für 1.500,- €.

Wenn jemand daran Interesse hat, bitte bei mir melden.

Hochwasserschutz: Wir haben im Gemeinderat beschlossen, dass als Schwerpunkt zunächst für Unterschwillach das Gesamtkonzept ausgeplant und umgesetzt werden soll. Das Gesamtkonzept besteht für den Bereich Unterschwillach - Grunder Graben grob aus einem erweiterten Regenrückhaltebecken am Tainger Feld, einer zusätzlichen Verrohrung entlang der Grunder Straße zur Ableitung bis in die Schwillach und der Überplanung des bestehenden Grabens.

Es wurden von 4 Ingenieurbüros Angebote abgegeben, wirtschaftlichster Bieter ist das Büro Sehlhoff GmbH Ingenieure + Architekten aus Vilsbiburg, an das der Gemeinderat den Auftrag nun stufenweise vergeben wird.

Ich wünsche allen Bürgerinnen und Bürgern ein gutes, gesundes, glückliches und erfolgreiches Jahr 2017!

Herzlichst, Ihre Nicole Schley

Nichtamtlicher Teil

Verwaltungsgemeinschaft Oberneuching

VE MÜNCHEN OST
Ver- und Entsorgung



Wir, das gKu VE München Ost, versorgen die Bürgerinnen und Bürger im Münchner Osten täglich mit frischem Wasser und entsorgen das anfallende Abwasser.

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt für unsere Kläranlage in Neufinsing

Elektriker oder Elektroniker (w/m) (Vollzeit)

mit abgeschlossener Ausbildung.

Ihre Aufgabenschwerpunkte:

- * Installation und Wartung von Beleuchtungs-, Antriebs- und Schaltanlagen
- * Überwachung und Betreuung der MSR Technik der Kläranlage und allen Nebenanlagen
- * Wartung an Ersatzstromanlagen und Geräteprüfung nach DGUV 3

Wir bieten Ihnen:

- * Eine interessante, vielseitige und anspruchsvolle Tätigkeit in einem modernen Unternehmen
- * Regelmäßige betriebliche Gesundheitsfürsorge
- * Regelmäßige Weiterbildungen intern/extern
- * Teamorientiertes Arbeiten
- * Flexible Arbeitszeiten
- * Leistungsgerechte Bezahlung nach den Bestimmungen des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst

Wenn wir Ihr Interesse geweckt haben, senden Sie Ihre ausführlichen Bewerbungsunterlagen bis zum 27.01.2017 an:

gKu VE München Ost, Blumenstraße 1, 85586 Poing oder personal@gku-veemo.de.

Für weitere Auskünfte stehen Ihnen Herr Mayer und Herr Huber unter Tel: 08121/701-120 bzw. -340 gerne zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Qualifizierungskurs für Tagespflegepersonen

Kindertagespflege soll Eltern dabei helfen, Erwerbstätigkeit und Kindererziehung besser miteinander vereinbaren zu können.

Wer als Tagesmutter/-vater tätig werden möchte, braucht als Voraussetzung eine entsprechende Qualifizierung.

Das Zentrum der Familie in Erding bietet ab **10. Februar 2017** einen Qualifizierungskurs für Tagespflegepersonen nach den Richtlinien des Bayerischen Landesjugendamtes und den gesetzlichen Vorgaben des Bayerischen Kinderbildungs- und Betreuungsgesetzes an. Dieser besteht aus 3 Kursmodulen und umfasst insgesamt 100 Unterrichtseinheiten. Nach Ableistung dieses Kurses kann beim Landratsamt Erding, Fachbereich Jugend und Familie, eine Pflegeerlaubnis beantragt werden. Künftige Tageseltern werden in den Qualifizierungskursen auf ihre verantwortungsvolle Aufgabe vorbereitet und sollen entsprechende Fachkompetenz erwerben.

Weitere Informationen erhalten alle Interessierten in Form eines Spezial-Flyers beim Zentrum der Familie in Erding, Kirchgasse 7 bzw. per Tel. 08122-60 63 oder unter E-Mail: zentrumderfamilie@kbw-erding.de.

Die Anmeldung zum Kurs ist ab sofort möglich. Wer daran interessiert ist, Tagesmutter oder Tagesvater zu werden oder überlegt sein Kind in Tagespflege zu geben, kann sich am **Dienstag, 24.01.2017, um 10:30 Uhr**, im Landratsamt Erding, Alois-Schießl-Platz 8, rund um das Thema Tagespflege informieren. Die Veranstalter des Fachbereichs Jugend und Familie werden pädagogische, rechtliche, finanzielle und organisatorische Fragen zur Tagespflege beantworten.

Die Veranstaltung findet im Besprechungsraum des Fachbereichs Jugend und Familie, Zimmer 219, im 2. Stock statt. Um eine unverbindliche Anmeldung unter der Telefonnummer 08122-581159 oder 08122-581174 wird gebeten.

Landratsamt Erding

Fachbereich 21 - Jugend und Familie

Der **ZWECKVERBAND ZUR WASSERVERSORGUNG MOOSRAIN** hat in seiner technischen Abteilung in Oberding einen unbefristeten Vollzeit Arbeitsplatz zu besetzen und sucht deshalb eine

Fachkraft für Wasserversorgungstechnik (m/w)

Alles Nähere unter www.moosrain.de.

Bewerbungsende: 27. Januar 2017

Bekanntmachung der Änderungssatzung zur Beitrags- und Gebührensatzung zur Wasserabgabesatzung (BGSIW AS) vom 08.12.2016 zur Wasserversorgung Moosrain

Die Bekanntmachung der Änderungssatzung vom Zweckverband zur Wasserversorgung Moosrain erfolgte am 14.12.2016 im Amtsblatt des Landratsamtes Erding, Ausgabe 50.

Öffentliche Bekanntmachung der geprüften Jahresabschlüsse 2012 mit 2014 gemäß § 25 Abs. 4 Eigenbetriebsverordnung (EBV)

A. Feststellung der Jahresabschlüsse

Die Verbandsversammlung des Zweckverbandes zur Wasserversorgung Moosrain hat am 30. November 2016 nach erfolgter Prüfung durch den Wirtschaftsprüfer Assessor Dipl.-Kfm. Dr. Ulrich Lenz, Vaterstetten, laut Bericht vom 10. August 2016 die Jahresabschlüsse für die Wirtschaftsjahre 2012 mit 2014 gemäß § 25 Abs. 3 EBV mit folgenden Abschlusssummen festgestellt:

Wirtschaftsjahr	Bilanzsumme in EUR	Jahresergebnis in EUR
2012	7.681.932,82	- 2.802,55
2013	7.017.154,17	+ 135.684,68
2014	6.314.088,49	- 5.923,72

B. Bestätigungsvermerk

"Für die Jahresabschlüsse 2012, 2013 und 2014 des Zweckverbandes zur Wasserversorgung Moosrain, Oberding, erteile ich folgenden (uneingeschränkten) Bestätigungsvermerk: Die Buchführung und die Jahresabschlüsse 2012, 2013 und 2014 entsprechen nach meiner pflichtgemäßen Prüfung den Rechtsvorschriften und der Betriebsatzung. Die Jahresabschlüsse vermitteln unter Beachtung der Grundsätze ordnungsgemäßer Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Zweckverbandes. Die Lageberichte stehen in Einklang mit den Jahresabschlüssen. Die wirtschaftlichen Verhältnisse wurden geprüft; sie geben keinen Anlass zu Beanstandungen.

Vaterstetten, 10.08.2016

gez. Dr. U. Lenz Wirtschaftsprüfer"

C. Behandlung der Jahresergebnisse

Der Jahresgewinn 2013 ist gemäß Beschluss der Verbandsversammlung zur Verrechnung mit Vorjahresverlusten verwendet worden und die Jahresverluste 2012 und 2014 wurden jeweils auf neue Rechnung vorgetragen.

D. Öffentliche Auslegung

Die Geschäftsberichte 2012 mit 2014 (Jahresberichte, Jahresabschlüsse und Lageberichte) liegen in der Zeit

vom 16. Januar bis einschließlich 24. Januar 2017

zu den üblichen Geschäftszeiten in der Geschäftsstelle des Zweckverbandes zur Wasserversorgung Moosrain, Hauptstr. 61 in 85445 Oberding zur öffentlichen Einsichtnahme aus.

Oberding, 5. Dezember 2016

gez. Mücke, Verbandsvorsitzender

Eine Investition für die Zukunft

Eine Überraschung hielt die Sparkasse Erding -Dorfen für die Jüngsten und deren Erzieherinnen und Erzieher mit ihrer Weihnachtsgabe parat:

In sechs feierlichen Übergabeterminen wurde zum Jahresende die stolze Summe von 45.500 Euro an die Kindergärten im Landkreis ausgeschüttet.

So war es nicht verwunderlich, dass es bei der Spendenübergabe in der Sparkasse Moosinning nur strahlende Gesichter über den vorweihnachtlichen Geldsegen gab.

Jeweils 500 € erhielt jeder Kindergarten in der Region Moosinning aus den Händen der Geschäftsstellenleiter und Kundenberater vor Ort, so auch das Kinderhaus St. Martin in Neuching.

Ob Musikinstrumente, Spielgeräte für den Pausenhof, eine Puppenecke oder neue Bälle für den Sportunterricht: vielfältig sind die Ideen, wie sich das Geld zukünftig verwenden lässt. Kindergärten werden zwar von der Kommune bzw. anderen Kostenträgern finanziert, aber für die vielen weiteren Dinge in der Bildungs- und Erziehungsarbeit ist die Spende sicherlich für jede Einrichtung sehr hilfreich.

Erding im Dezember 2016

Kreis- und Stadtsparkasse Erding-Dorfen

Achtung Fahrplanänderungen mit Umleitungen und Haltausfällen! S 2 Erding -Petershaus/Altomünster

08. Januar bis 24. März 2017

In den Nächten Sonntag/Montag bis Donnerstag/Freitag jeweils 23:45 Uhr bis 04:50 Uhr

Weitere Einzelheiten entnehmen Sie bitte wegen der Datenmenge in den Broschüren der einzelnen Linien unter <http://www.s-bahn-muenchen.de/baustellen>

Achtung wegen Gleisbauarbeiten auf der S 2 kommt es zu Fahrplanänderungen mit Schienenersatzverkehr zwischen Markt Schwaben und Erding!

In der Nacht: Freitag/Samstag vom 17./18.02.2017 von 03:00 Uhr bis 04:00 Uhr.

Weitere Einzelheiten entnehmen Sie bitte wegen der Datenmenge in den Broschüren der einzelnen Linien unter <http://www.s-bahn-muenchen.de/baustellen>

Achtung wegen Signal und Stellwerksarbeiten am Ostbahnhof kommt es auf der S 2 zu Umleitungen mit Haltausfällen und Schienenersatzverkehr!

In den Nächten:

Sonntag/Montag vom 12./13.02. bis

Donnerstag/Freitag 16./17.02.2017

Sonntag/Montag vom 19./20.02.

bis Donnerstag/Freitag 23./24.02.2017

jeweils 23:45 Uhr bis 04:50 Uhr

Weitere Einzelheiten entnehmen Sie bitte wegen der Datenmenge in den Broschüren der einzelnen Linien unter <http://www.s-bahn-muenchen.de/baustellen>

Gemeinde Neuching

Veranstaltungskalender 2017

der Gemeinde Neuching

- 13.01. Jahreshauptversammlung, SG Hubertus Oberneuching e.V.
- 13.01. Böhmisches Watt'n, 19:00 Uhr, Neuchinger Löwen
- 13.01. Anfangspreisschießen, SG Edelweiß Oberneuching e. V.
- 13.01. Pokalschießen, SV Alt-Niederneuching e. V.
- 13.01. Zimmerstutz'n-Schießen, SV Alt-Niederneuching e. V.
- 14.01. Jahreshauptversammlung, 19:30 Uhr, Alter Wirt, ON, Sportfischerverein Neuching e. V.
- 15.01. Familienfrühstück mit Besprechung, 10:00 Uhr, Alter Wirt, ON, Aktionsgruppe Kinder u. Familie Neuching
- 15.01. Gemeinderatsitzung, 19:30 Uhr, Rathaus Oberneuching, Gemeinde Neuching
- 20.01. Jahreshauptversammlung, SG Edelweiß Oberneuching e. V.
- 20.01. Pfefferbeisser-Schießen SV Alt-Niederneuching e. V.
- 22.01. Gottesdienst m. anschl. Neujahrsempfang nach 10:30 Uhr Messe, Pfarrsaal Oberneuching, Pfarrgemeinderat Neuching
- 27.01. Vergleichsschießen gegen Burschenverein, SG Hubertus Oberneuching e. V.
- 29.01. Jahreshauptversammlung, FF Oberneuching e. V.

FF Niederneuching:

Jeden 4. Sonntag im Monat Monatsversammlung, 10:00 Uhr

Stammtisch jeden 2. Freitag im Monat nach der Funkübung ab 19:30 Uhr



Betreutes Wohnen zu Hause

Das Betreute Wohnen zu Hause unterstützt Senioren und Angehörige in ihrem Alltag.

Die Mitarbeiter beraten Sie zu allen Alltagsproblemen, helfen Ihnen bei Amtskontakten, Antragstellungen, unterstützen Sie mit einem Besucherdienst oder anderen individuellen Hilfen. Auf diese Weise soll den Seniorinnen und Senioren ein höchstmögliches Maß an eigenständiger Lebensführung in der eigenen Wohnung ermöglicht werden.

Wir informieren Sie über das seit 01.01.2017 in Kraft getretene Pflegegestärkungsgesetz II.

Nutzen Sie die kostenlose Beratung und vereinbaren Sie einen Termin unter **Tel.: 08122/95834-20**

Das Beratungsteam bietet auch individuelle Unterstützung bei der Erstellung von Betreuungs- und Patientenverfügung an.

Sprechzeiten im Seniorenzentrum Oberding:

Montag, Mittwoch und Freitag von 9.00 - 12.00 Uhr

und nach Vereinbarung. Tel.: 08122 / 958 34-20

Nächste Sprechstunde im Seniorenzentrum Finsing:

Mittwoch, 11.01.2017, von 10 - 12 Uhr und nach Vereinbarung

JFG Speichersee 04

Einladung zur außerordentlichen Mitgliederversammlung mit Neuwahlen am Mittwoch, 11. Januar 2017, um 19.00 Uhr, im Sportheim in Neufinsing.

TOP 1: Begrüßung

TOP 2: Neuwahlen

- 2 gleichberechtigte Vorstände

- Kassier

- Schriftführer

- 2 Kassenprüfer

TOP 3: Wünsche und Anträge

Die Vorstandschaft



Die Baumexperten www.die-baumexperten.de

Gartenpflege ✓ **Schnell**

Wurzelstockfräsen ✓ **Zuverlässig**

Problemfällung ✓ **Preiswert**

Fa. Hans Lachner Tel. 089 900 59 770

SV Alt-Niederneuching

Wir beginnen am Freitag, 13.01.2017, mit unserem **Pokalschießen** das neue Jahr.

Jugend beginnt um 18:30 Uhr / Erwachsene ab 20:00 Uhr.

Voranzeige: 20.01.17 Pfefferbeisser-Schießen

Schützengesellschaft "Hubertus" Oberneuching e.V.

Fr., 13.01. Jahreshauptversammlung ab 19:30 Uhr beim Neuwirt in Oberneuching

Fr., 20.01. Er-&Sie-Schießen

Fr., 27.01. Vergleichsschießen Burschen vs. Schützen

Beginn der Schießabende: 18:30 Uhr

Vorankündigung: Freitag, 17. Februar 2017, Faschingsschießen

Freiwillige Feuerwehr Niederneuching

Die nächsten **Termine** im Überblick:

Unsere nächste **Monatsversammlung** findet am Sonntag, 22. Januar, statt. Beginn 10:00 Uhr.

SpVgg Neuching

Abteilung Tennis

Einladung zur **Mitgliederversammlung mit Neuwahlen** an alle Tennisspieler, Eltern und Tennisinteressierte am Sonntag, 22. Januar 2017, um 10.00 Uhr, im Tennisheim Oberneuching.

In unserer Abteilung sind einige neue Ämter zu besetzen.

Die bisherige Abteilungsleitung tritt nicht mehr an.

Wir suchen dringend Nachfolger.

Wir brauchen frisches Blut und neue Ideen, Männer und Frauen mit Engagement, Phantasie und Kreativität. Köpfe, in denen neue Ideen wachsen, sollen für frischen Wind sorgen.

Die Chance wartet darauf, ergriffen zu werden. Viele Zeitgenossen sehen in einem Ehrenamt nur die Last, die man sich damit aufbürdet.

Die Mutigen allerdings, die Kreativen und die Erfolgreichen erkennen, welche Möglichkeiten sich ihnen bieten.

Das Problem einer fehlenden Abteilungsleitung betrifft alle Vereinsmitglieder.

Es soll sich jeder angesprochen fühlen, dass eine langjährige Geschichte gemeinsamer Rückschläge und Erfolge, aber vor allem vieler gemeinsam verbrachter Stunden nicht ein jähes Ende nimmt.

Es steht viel auf dem Spiel. Wir freuen uns auf Euer Kommen.

Katholische Frauengemeinschaft Neuching

Voranzeige:

Für Freitag, 17.02.2017, laden wir ganz herzlich alle Frauen zu unserem **Faschingskranz** mit großer Tombola ein.

Wir feiern wieder ab 15.00 Uhr beim Neuwirt in Oberneuching.

Für die musikalische Unterhaltung sorgt "da Kurbi" - Korbinian Leneis - ab 16.00 Uhr und ab 20.00 Uhr der DJ Ralf.

Wir freuen uns auf euer zahlreiches Erscheinen (gerne in lustiger Verkleidung!)

Pfeifenclub Eicherloh

Vereins-Internes Watt-Turnier.

Beim 27. Super-Watt-Königs-Turnier am 27.12.2016 im Bürgerhaus Eicherloh nahmen 14 "Watt-König-Spielerpaare" teil.

Spielbeginn: 18.00 Uhr, Ende: 22.20 Uhr, Turnierleitung: Andreas Hermansdorfer und Lorenz Söhl.

Es wurden folgende Sieger ermittelt:

1. SUPER-WATT-KÖNIG 2016 wurde Günther Arlt u. Klaus Sesojew
2. SUPER-WATT-VIZE-KÖNIG 2016 wurde Lorenz Bachmaier und Otto Isemann
3. Johann Frantz und Thomas Laurent
4. Günter Bernauer und Josef Schindlbeck

Die Vorstandschaft bedankt sich bei allen Spielern und Zuschauern für die rege Beteiligung und sehr faire Spielweise

Die Vorstandschaft, i.A. Lorenz Söhl

Gemeinde Ottenhofen

Veranstaltungskalender 2017 der Gemeinde Ottenhofen

Fr. 13.01. 20.00 Uhr, Jahreshauptversammlung,
Eichenlaub Schützen, Camillo

Sa. 21.01. 19.30 Uhr, Amt für verstorbene Mitglieder,
Garten- und Heimatfreunde

So. 22.01. 10.00 Uhr, Jahreshauptversammlung Frühschoppen AG,
Camillo

Di. 24.01. 19.30 Uhr, Gemeinderatssitzung Ottenhofen
im Schützenheim

Mo. 30.01. 19.00 Uhr, Treffen der Heimatforscher,
Feuerwehrhaus Ottenhofen

Senioren-Nachmittag

Einladung zum Senioren-Nachmittag in die Pizzeria Camillo am 17. Januar 2017, ab 14 Uhr, in Ottenhofen.

Alle Senioren und weitere Interessierte sind recht herzlich zu einem informativen Dienstagnachmittag, am 17. Januar 2017 ab 14 Uhr, in die Trattoria Camillo in Ottenhofen eingeladen. Dort wird Frau Klara Hochmuth einen interessanten Vortrag halten zum Thema: "Fit im Kopf - Gymnastik für die grauen Zellen".

Sie zeigt auf heitere Weise, wie Senioren spielerisch ihrem Gehirn neue Impulse geben und somit dem Gedächtnis neuen Schwung verleihen können.

Der Vortrag beginnt um 15:00 Uhr und endet um ca. 16:30 Uhr.

Auf viele Gäste freuen sich die Seniorenbetreuung des Pfarrgemeinderates und der Gemeinde und Wirt Camillo & Team!

Nachbarschaftshilfe Ottenhofen

Der nächste **Spielnachmittag** findet am Dienstag, 7. Februar 2017, von 14:00 - 17:00 Uhr, im Schützenheim statt.

Falls ein Fahrdienst gewünscht wird, bitte bei Jutta, Tel. 08121 40422, rechtzeitig bestellen.

Um eventuelle Terminkonflikte mit den GR-Sitzungen zu vermeiden, hat sich das Team entschlossen, den Spielnachmittag in Zukunft jeweils am 1. Dienstag des Monats abzuhalten.

Garten- und Heimatfreunde Ottenhofen e.V.

Die Vorstandsschaft der Garten und Heimatfreunde wünscht allen Mitgliedern und Gemeindegürgern ein gesundes, glückliches und zufriedenes neues Jahr 2017.

Einladung der Garten- und Heimatfreunde Ottenhofen e.V. zur **ordentlichen Mitgliederversammlung mit Neuwahl der Vorstandschaft** am 18. Februar 2017, um 19 Uhr, in der Trattoria "CAMILLO", Ottenhofen 8.

Tagesordnung:

1. Tätigkeitsbericht des Vorstandes
2. Kassenbericht
3. Kassenprüferbericht
4. Entlastung des Vorstandes und des Kassiers
5. Neuwahl der Vorstandschaft
6. Vereinsleben und Veranstaltungen 2016/17
7. Haushaltsplan 2017
8. Beschlussfassung über Anträge an die Mitgliederversammlung
9. Gedenken an verstorbene Mitglieder

Anträge, über die die Mitgliederversammlung unter Tagesordnungspunkt 8. entscheiden soll, sind bis spätestens 13.02.17 schriftlich bei der Vorsitzenden

Monika Gollwitz, Am Anger 9, Ottenhofen; Monika.Gollwitz@gmx.de einzureichen.

Ein Herzliches Dankeschön!

Wir sind ganz gerührt über die Spenden, die für unseren an Leukämie erkrankten Benni zusammen gekommen sind.

Wir möchten uns ganz herzlich bei allen Spendern und Spenderinnen bedanken! Unser großer Dank gilt auch Tina Wefers und Kathrin Kowski für die Organisation der Waffelback-Aktion und der Spendensammlung an St. Martin.

Auch dem Kindergarten St. Katharina und den zahlreichen Helfern ohne die das alles nicht möglich gewesen wäre möchten wir Danke sagen. Arthur Faiß von der Tanzstelle in Erding, den Kindern und Eltern und dem Cafe Westpark unseren herzlichen Dank. Sie haben den Erlös des Kuchenverkaufs nach einer Tanzveranstaltung gespendet. Gerade in so einer Situation tut es gut zu wissen, dass man nicht alleine ist.

Wir wünschen für 2017 allen viel Gesundheit, denn leider wissen wir, dass das nicht selbstverständlich ist. Familie Schamarek

Kirchliche Nachrichten

Kath. Pfarrverbände Moosinning - Neuching-Ottenhofen

- Samstag, 14. Januar - Samstag der 1. Woche im Jahreskreis
ER 18.00 Wortgottesfeier
ON 18.00 1. Sonntagsmesse - Familiengottesdienst
f. + Eltern u. Großeltern Maria u. Ludwig Spitzhirn
- Sonntag, 15. Januar - 2. Sonntag im Jahreskreis
1. Lesung: Jes 49, 3. 5-6, 2. Lesung: 1Kor 1, 1-3,
Evangelium: Joh 1, 29-34
- US 09.00 Heilige Messe
f. + Ehefrau, Mutter u. Oma Elisabeth Zehetmeier zum
Jahrtag
Gebetsandenken:
f. + Adolf Denzinger u. Anna Obermayer
- NN 09.00 Wortgottesfeier
- MO 10.30 Heilige Messe - Familiengottesdienst
f. + Ehemann u. Vater Josef Blaser u. + Josef u. Maria
Kieslinger
Gebetsandenken: f. + Eltern Agathe u. Wilhelm Thege u.
Ehemann Peter Widmann, f.+ Anneliese Schrank und +
Verwandtschaft, f.+ Eltern Maria und Ludwig Ziegler
und Bruder Wiggerl, f.+ Ehemann und Vater Albert Mayr
und + Verwandtschaft, f. + Ehefrau und Mutter Margit
Paukner + Schwiegervater und Opa Robert Cronauer und
+ Schwiegermutter und Oma Leonie Cronauer, f.+ Eltern
Forster und + Verwandtschaft, f.+ Mitglied der Frauenge-
meinschaft Leni Huber
- EL 10.30 Wortgottesfeier für Familien
Gebetsandenken: f.+ Ehemann Wenzel Ditz, Tochter Mo-
nika und Schwager Herbert, f. + Mutter, Schwiegermutter
und Oma Frau Klara Fischer
- Dienstag, 17. Januar - Hl. Antonius, Mönchsvater
OH 19.00 Heilige Messe
- Mittwoch, 18. Januar - Mittwoch der 2. Woche im Jahreskreis
MO 16.00! Heilige Messe - Patrozinium - in der Sebastianikapelle zu
Ehren des Heiligen Sebastian u. für die Kranken
- Donnerstag, 19. Januar - Donnerstag der 2. Woche im Jahreskreis
ON 19.00 Wortgottesfeier
Gebetsandenken: f.+ Ehefrau Magdalena Widl zum
ersten Jahrestag f. + Josef Kressirer, Nachbarn Anni u.
Walter Wagner, f. + Ehefrau Johanna Hörmannsdorfer
- Samstag, 21. Januar - Hl. Agnes, Jungfrau u. Märtyrin und
hl. Meinrad, Mönch, Märtyrer
OH 18.00 1. Sonntagsmesse f. + Mutter Kreszenz Bogner
zum Jahrtag
Gebetsandenken: f. + Ehemann u. Vater Bernhard
Abram, f. + Ehemann Franz Demhater
- Sonntag, 22. Januar - 3. Sonntag im Jahreskreis
1. Lesung: Jes 8, 23b - 9, 3, 2. Lesung: 1Kor 1, 10-13, 17,
Evangelium: Mt 4, 12-23 (KF: 4, 12-17)
- MO 09.00 Heilige Messe f.+ Mitglied der Rosenkranzbeter in der Se-
bastianikapelle Frau Leni Hube
- SH 09.00 Wortgottesfeier f. + Ehemann u. Vater Martin Seiler zum
Jahrtag, Eltern Litzbeck u. Schwiegereltern Seiler
- ER 10.30 Heilige Messe f. + Ehemann u. Vater Adolf Kübelsbeck,
Eltern, Schwiegereltern u. Verwandtschaft
Gebetsandenken: f. + Eltern Therese u. Johann Ober-
maier, Bruder Hans, Schwager Fritz u. Schwägerin Rosa,
f. + Ehemann u. Vater Georg Ruhland, Schwiegeröhne,
Eltern, Schwiegereltern u. Verwandte, f.+ Eltern Heinrich
und Olga Czermak, f. + Ehemann Manfred Schraufstetter,
f. + Eltern Anton u. Katharina Brand, f. + Ehefrau u. Mutter
Katharina Sigl, f. + Eltern Wilhelm u. Johann Heilmair,
Schwiegereltern, Geschwister u. Tante Betty u. Onkel Ro-
land Ströse
- ON 10.30 Wortgottesfeier anschließend Neujahrsempfang im
Pfarrheim
Gebetsandenken: f. + Ehemann Fritz Quixtner
- Dienstag, 24. Januar - Hl. Franz v. Sales, Bischof,
Ordensgründer, Kirchenlehrer
- US 19.00 Heilige Messe f. + Eltern Sander u. Blino
Gebetsandenken: f. + Ehemann, Vater u. Opa Georg
Neumüller

Mittwoch, 25. Januar - Bekehrung des Hl. Apostels Paulus
ER 19.00 Wortgottesfeier

Donnerstag, 26. Januar - Hl. Timotheus und hl. Titus,
Bischöfe, Apostelschüler
NN 19.00 Wortgottesfeier

PFARRNACHRICHTEN

Eichenried:

Am Samstag, 14.01.2017, findet um 10.00 Uhr der **Firmkurs-Besin-
nungstag** für Firmbewerber aus Eichenried/Eicherloh im Pfarrheim Ei-
chenried statt.

Ottenhofen:

Seniorenachmittag in Ottenhofen

Am Dienstag, 17. Januar 2017, findet um 14.00 Uhr in der Trattoria Ca-
millo der Seniorenachmittag statt. Hierzu herzliche Einladung.

Oberneuching:

Am Freitag, 20.01.2017, findet um 15.30 Uhr der **Firmkurs-Besin-
nungstag** für Firmbewerber aus Neuching im Pfarrheim Oberneuching
statt.

Am Samstag, 21.01.2017, findet um 10.00 Uhr der **Firmkurs-Besin-
nungstag** für Firmbewerber aus Ottenhofen im Pfarrheim in Oberneu-
ching statt.

Evang. Luth. Kirchengemeinde Markt Schwaben

Sonntag, 15. Januar

10.00 Gottesdienst, Philippuskirche (mit Pfr. i.R. Burzinski)

Donnerstag, 19. Januar

19.00 Ökumenischer Gottesdienst für Anzing und Forstinning in An-
zing in der Pfarrkirche (mit Pfr. Waldherr, Pfr. Dimke, Pfr.
Fuchs).
Anschließend Vortrag zur Reformation im Gemeindecap

Samstag, 21. Januar

18.00 Ökumenischer Gottesdienst im Katholischen Pfarrheim Markt
Schwaben mit Neujahrsempfang (mit Pfr. Fuchs und Rel.-
Päd. Scheyerer)

Sonntag, 22. Januar

10.00 Gottesdienst mit Kindergottesdienst, Philippuskirche (mit
Pfrin. Kühn und Rel.-Päd. Scheyerer)

Sonntag, 29. Januar

10.00 Gottesdienst, Philippuskirche (mit Pfr. Fuchs)

11.15 Familiengottesdienst in Anzing, Högerkapelle (mit Pfr. Fuchs)

17.00 Mitarbeiterdankfest mit Imbiss und Begegnung sowie dem Lu-
ther-Kabarett "Alles in Luther", Philippuskirche und Gemein-
dezentrum (mit Pfr. Fuchs)

VERANSTALTUNGEN

Fr., 13.01. 09.00 Uhr - **Qi Gong** mit Frau Bauer

Mo., 16.01. 14.00 Uhr - **Seniorenrunde** - Einführung ins Jahresthema:
Luther Biographie und Theologie mit Pfrin. Kühn

Di., 17.01. 09.00 Uhr - **Dienstagsrunde** - für mittel-junge Frauen / Neu-
seeland - Die Südinsel - Reisebericht von Werner Schedel

Di., 17.01. 19.30 Uhr - **Treffen der Anon. Alkoholiker** u. ihrer Familien,
Evang. Gemeindezentrum

Mi., 18.01. 09.00 Uhr - **Rhythmus und Bewegung** mit Frau Bauer

Mi., 18.01. 10.30 Uhr - **Mahlzeit, Gemeinde!**, Treffen zum gemeinsa-
men Kochen ab 10.30 Uhr, ab 12.00 Uhr zum Essen.
Bitte bis jeweils Montag davor im Pfarramt melden, wer kom-
men möchte (Tel.: 40040).

Mi., 18.01. 10.30 Uhr - **Senioren-gymnastik** mit Frau Mehner

Mi., 18.01. 18.30 Uhr - **Rhythmus und Bewegung** mit Frau Knäble

Do., 19.01. 15.30 Uhr - **Kinderkinozeit** - Eintritt 1,- €; für Popcorn und
Getränke, mit Rel.-Päd. Scheyerer

Do., 19.01. 18.30 Uhr - **Tanz mit** - Tanzen für mitteljunge Frauen mit
Fr. Tappe

Fr., 20.01. 09.00 Uhr - **Qi Gong** mit Frau Bauer

So., 22.01. 11.15 Uhr - **Flötenmatinee** - Das Flötenensemble spielt
mehrstimmige Flötenmusik der Renaissance unter der
Leitung von Walter Peschke

Di., 24.01. 18.30 Uhr - **MAK-Treffen** mit Rel.-Päd. Scheyerer

Di., 24.01. 19.30 Uhr - **Treffen der Anon. Alkoholiker** u. ihrer Familien

Mi., 25.01. 09.00 Uhr - **Rhythmus und Bewegung** mit Frau Bauer

Mi., 25.01. 10.30 Uhr - **Senioren-gymnastik** mit Frau Mehner

Mi., 25.01. 18.30 Uhr - **Rhythmus und Bewegung** mit Frau Knäble

Fr., 27.01. 09.00 Uhr - **Qi Gong** mit Frau Bauer

Di., 31.01. 19.30 Uhr - **Treffen der Anon. Alkoholiker** u. ihrer Familien,
Evang. Gemeindezentrum

Weitere Infos unter www.marktschwaben-evangelisch.de

Evang. luth. Kirchengemeinde Erding

Sonntag, 15. Januar - 2. Sonntag n. Epiphantias
 09.00 Christuskirche - Gottesdienst mit Abendmahl - Schwenk
 10.30 Erlöserkirche - Gottesdienst - Schwenk
 10.30 Auferstehungskirche - Zwergergottesd. - Oechslen/Team

Donnerstag, 19. Januar
 10.00 Seniorenheim Oberding - Gottesdienst - Fritsch

Freitag, 20. Januar
 14.30 Pichlmayr Sen.Zentrum - Gottesdienst - Fritsch
 15.30 Heiliggeist-Stift - Gottesdienst - Fritsch
 16.30 Fischers Sen.Zentrum - Gottesdienst - Fritsch

Sonntag, 22. Januar - 3. Sonntag nach Epiphantias
 09.00 Christuskirche - Gottesdienst - Oechslen
 10.30 Erlöserkirche - Gottesdienst - Oechslen
 10.30 Auferstehungskirche - Kindergottesdienst - Team

Sonntag, 29. Januar - 4. Sonntag n. Epiphantias
 09.00 Christuskirche - Gottesdienst . Oechslen
 10.30 Gottesdienst von Konfirmanden gestaltet - Fritsch/Fischer

**e-mail-Adressen
 des Primo-Verlages**
primo-anzeigen@mnet-mail.de
primo-redaktion@mnet-mail.de

Atelier Mair
 Drucksachen | Illustration | Webdesign



www.ateliermair.de
 Holger Mair · Benno-Hartl-Straße 2c · Ismaning ☎ 089.92 329 381

**DER WILLE VERSETZT BERGE.
 BESONDERS DER LETZTE.**

Ein Vermächtnis zugunsten von **ÄRZTE OHNE GRENZEN e.V.** Am Köllnischen Park 1 10179 Berlin

Wir informieren Sie gerne. Schicken Sie einfach diese Anzeige an:



Die Saat der Selbstbestimmung

In Simbabwe reichen Ernten und Geld oft kaum zum Überleben. Help unterstützt die Kleinbauern u.a. durch Fortbildungen. Hier erlernen sie Anbautechniken für höhere Erträge und für eine selbstbestimmte Zukunft. Machen auch Sie die Selbstversorgung weltweit möglich – **helfen Sie Help.**

IBAN: DE 47 3708 0040 0240 0030 00 , Commerzbank Köln
www.help-ev.de



„Ausgleichsfläche sucht Käufer“
 Landwirtschaftliches Grundstück in Oberneuching/LK Erding
 Grundstücksgröße: ca. 29.424 m², Ackerland - derz. Nutzg:
 Maisanbau, **KP: AUF ANFRAGE** zzgl. 3% + 19% Mwst Käuferprovision (= 3,57 %
 inkl. MwSt.)

„Forstfläche mit gepflegtem Bestand“
 ca. 8,75 ha Wald Gemarkung Oberhummel in Langenbach/LK
 Freising, **KP: 495.000,--EUR** zzgl. 3% + 19% Mwst Käuferprovision (= 3,57% inkl. MwSt.)



Telefon (08122) 227 270
www.immotions-immobilien.de 

NICO FUCHS Lupperger Straße 2 Tel. 08123 9390655
 85467 Oberneuching Fax 08123 9390656
 S T E U E R B E R A T E R www.steuerfuchs.eu info@steuerfuchs.eu

Finanzbuchführung | Lohnbuchführung | Jahresabschluss | Steuererklärungen uvm.

www.IhrBaumProfi.de -

Firma J. Höllinger – schnell • sauber • preiswert
 Bäume fällen, kürzen, roden - Abfuhr - Mäharbeiten
 Wurzelstöcke fräsen - Gartenpflege - Brennholzverkauf
 – kostenlose Beratung, ☎ 0 81 22 / 17 91 661



KONRAD BRUMMER
 BESTATTUNGEN

85659 Forstern Michael-Irl-Str. 2
 Tel 08124 8840 Mobil 0171 369 55 19
 E-Mail bestattungen@konradbrummer.de
www.konradbrummer.de



Tagespflege „Seniorentreff Finsing“
 Tagsüber Betreuung und Pflege in angenehmer
 Runde – abends wieder daheim

Der „Seniorentreff Finsing“ ist ein Angebot für pflegebedürftige Senioren, die zu Hause betreut werden. Um die Angehörigen zu entlasten, können die Senioren an einem oder mehreren Tagen in der Woche die Tagespflege besuchen. Unsere Öffnungszeiten sind Montag bis Freitag von 8.00 bis 16.00 Uhr. Wir laden Sie ganz herzlich zu einem Probekaffee ein. Vereinbaren Sie einen Termin mit uns.

Ihre Ansprechpartnerin
 Monika Westermayr
 Tel. 08121/22061-10
 Münchner Str. 8, 85464 Finsing



www.pflegesterngmbh.de